



20.12.1979

Opas:nro: 7  
Semafor: 7

00520 HELSINKI  
HELSINGFORS 52

Puhelin 1511  
Telefon

Till arbetspensionsanstalterna

I LAGEN OM SKADA ÅDRAGEN I MILITÄRTJÄNST AVSEDD ERSÄTTNING SOM BEAKTAS  
VID SAMORDNING

Vid föredragning för Republikens president 14.12.1979 stadfästes lagen angående ändring av 8 § lagen om pension för arbetstagare.

Enligt den nu stadfästa lagen ändras samordningsstadgandena så, att ersättning som ges enligt lagen om skada ådragen i militärtjänst och som baserar sig på skada ådragen i kriget under åren 1939-1945 inte alls beaktas vid samordningen.

Ändringen träder i kraft den 1 januari 1980. På ansökan tillämpas det nya stadgandet också på pensioner som utgår till betalning 1.1.1980.

PENSIONSSKYDDSCENTRALEN

BILAGA

Lag angående ändring av 8 § lagen om pension för  
arbetstagare

**Lag**  
angående ändring av 8 § lagen om pension för arbetstagare.

Given i Helsingfors den 14 december 1979.

I enlighet med riksdagens beslut ändras 8 § 6 mom. lagen den 8 juli 1961 om pension för arbetstagare, sådant det lyder i lag av den 29 december 1972 (934/72), som följer:

8 §.

-----  
Utan hinder av vad i 1 och 5 mom. är stadgat beaktas vid samordning av pensioner icke sådan på lagen om olycksfallsförsäkring, trafikförsäkringslagen eller lagen om skada, ådragen i militärtjänst grundad ersättning, som arbetstagare åtnjutit under minst 3 års tid omedelbart före pensionsfallet, i den mån ersättningen icke överstiger ersättningsnivån före pensionsfallet, ej heller beaktas på sådan ersättning grundad familjepension. Såsom nytt pensionsfall betraktas härvid icke att arbetslöshetspension förändras till invalidpension eller invalidpension till ålderspension, ej heller uppkomsten av rätt att erhålla familjepension efter pensionstagare. Vid samordningen av pensionerna beaktas icke heller sådan ersättning enligt lagen om skada, ådragen i militärtjänst, som grundar

sig på skada, vilken uppkommit under krigens åren 1939—45.  
-----

-----  
Denna lag träder i kraft den 1 januari 1980.

Samordning av pension, som grundar sig på pensionsfall, som inträffat innan lagen trädde i kraft, justeras på ansökan, räknat från lagens ikraftträdande så, att pensionen ökas med ett lika stort belopp som det, varmed pensionen minskas genom sådan ersättning, som utgår enligt lagen om skada, ådragen i militärtjänst och som grundar sig på skada, vilken uppkommit under krigens åren 1939—45. Pension som justerats på ovan nämnt sätt utbetalas icke retroaktivt utan särskilt skäl för längre tid än ett år före den månad, som följer efter ansökningen.

Helsingfors den 14 december 1979.

Republikens President

Social- och hälsovårdsminister